

NOVALIS: Zu Besuch bei Freunden.


NOVALIS
***S HOTEL DRESDEN


INFOPOST
Ein Service der Deutschen Post
ALLEMAGNE Port payé

NR. 01.2014

NOVALIS TIMES

ZEIT NEHMEN FÜR NOVALIS



Guten Tag liebe Gäste,
liebe Freunde unseres Hotel Novalis
Dresden!

Mit frischem Wind grüßen wir Sie
vielmals aus Dresden und wünschen
Ihnen viel Spaß beim Stöbern, was
Dresden Ihnen 2014 alles bieten wird.
Vielleicht können wir ja bei Ihnen die
Reiselust wecken, wieder einmal Ihre
Lieblingsstadt an der Elbe zu besuchen?

Wir freuen uns auf Ihre Rückmeldung,
sei es per E-Mail, Telefon oder mit der
guten Post.

Auf das Wiedersehen mit Ihnen freuen
wir uns schon jetzt!

Ihre Gabriele Kaiser und die gesamte
Mannschaft des Hotel Novalis Dresden

„ MIT NYMPHEN BADEN UND ADLIGEN FEIERN – DER ZWINGER IN DRESDEN „

DRESDNER ZWINGER

Untrennbar mit Dresden ist der Zwinger ver-
bunden. August der Starke beauftragte den
Bau zu Beginn des 18. Jahrhunderts. Ursprüng-
lich als Orangerie geplant, entwickelte sich
der Zwinger unter Baumeister Matthäus
Daniel Pöppelmann und Bildhauer Balthasar
Permoser zu einem **außergewöhnlichen
Gesamtkunstwerk**. Zu seiner Zeit war der Ge-
bäudekomplex mit den Parkanlagen **das**

prunkvollste Freigelände Europas. Der Hoch-
adel veranstaltete hier repräsentative Feste.
Als **eines der wichtigsten Museumsprojekte
des 19. Jahrhunderts** erweiterte Gottfried
Semper den Zwinger mit einem Galeriegebäu-
de. Im Zweiten Weltkrieg schwer zerstört,
wurde der Zwinger schnell wieder aufgebaut.

Heute befinden sich im Semperbau die Ge-
mäldegalerie Alte Meister und in weiteren

Gebäuden die Porzellansammlung sowie der
Mathematisch-Physikalische Salon.

UNSER TIPP: Ganzjährig können Sie Gala-
konzerte der Extra-Klasse im Marmorsaal des
Dresdner Zwingers erleben. Leichte Klassik,
Walzerträume und Opernarien in höchster
Vollendung: www.concerts-dresden.de.

» WEITERLESEN AUF SEITE 2



„ WIR MACHEN UNS SCHICK – NOVALIS IM NEUEN LOOK „

Seit Januar 2014 präsentiert sich das Hotel
Novalis mit neuem Logo und Corporate De-
sign. Mit unserem neuen Erscheinungsbild
möchten wir dem hohen Anspruch unserer
Gäste gerecht werden. Unser Motto
„Zu Besuch bei Freunden“ spiegelt sich in
exzellentem Service und persönlichem
Kontakt zu unseren Gästen wieder. Das
Kunst- und Kulturhotel Novalis bietet Ihnen
für Ihren Dresden-Aufenthalt ein Zuhause
in Drei-Sterne-Plus-Qualität.



VORHER



NACHHER

INHALT:

Seite 2 und 3

Kultur pur!

Dresden ist ein Mekka für Fans des guten
Geschmacks - kulturell und kulinarisch.
Erfahren Sie alles über die Alten Meister,
Operetten-Zauber und Fürstenbankette.

Seite 4 und 5

Aktiv & lebendig

Dresden bietet Spaß und Action für die
ganze Familie. Wir geben Tipps für Sport-,
Natur- und Event-Urlauber.

Seite 6

Romantisches Dresden

Ausflüge ins Reich der Träume und Fantasie:
Dresdner Romantik und Filmnächte am
Elbufer.

» FORTSETZUNG VON SEITE 1

FESTUNG DRESDEN

Direkt unter den Brühlschen Terrassen, dem „Balkon Europas“, können neugierige Besucher ein Dresden jenseits der Pracht barocker Gebäude kennenlernen. **Noch aus der Renaissance stammen die Überreste der alten Festungsanlage Dresdens.** Der Eingang zu den Gewölben befindet sich etwas versteckt zwischen Kunstakademie und Albertinum. Im Rahmen einer Führung können die **Kanonenhöfe, Kasematten, Wachstuben sowie die älteste erhaltene Steinbrücke Dresdens** besichtigt werden. Highlight in der Nutzungsgeschichte der Festung ist die **Erfindung des europäischen Porzellans 1707 durch Johann Friedrich Böttger** in seinem Laboratorium unter der Jungfernbastei.

RESIDENZSCHLOSS DRESDEN

Das Dresdner Schloss unweit des Zwingers diente in seiner rund **800jährigen Geschichte** den sächsischen Fürsten und Königen als Residenz. Im 16. Jahrhundert war es Stammsitz für das deutsche Uradelsgeschlecht der Wettiner, die von hier aus wichtige Impulse für die Stadtentwicklung Dresdens gaben. Alle Baustile von der Romantik bis zum Historismus sind in den Gesamtkomplex des

Schlusses eingeflossen. **Heute befinden sich die schönsten und bedeutendsten Museen Dresdens im Residenzschloss:** Das **Historische Grüne Gewölbe** mit prachtvoll ausgestatteten Renaissance- und Barocksälen, das **Neue Grüne Gewölbe** mit einer beeindruckenden Sammlung an Kunstobjekten und -schätzen der letzten 300 Jahre, wie z.B. Zeugnisse der höfischen Goldschmiedekunst, die **Rüstkammer** mit der „Türkischen Cammer“, einer Ausstellung osmanischer Kunst, das **Münzkabinett** und das älteste deutsche Grafikmuseum, das **Kupferstichkabinett**.

GROSSER GARTEN

Inmitten der 147 Hektar großen Parkfläche liegt das **Palais aus dem 17. Jh.**, das heute für Konzerte sowie **Floristik- und Kunstschauen** genutzt wird. Ein **Skulpturenlapidarium** beherbergt originale Garten- und Friedhofsskulpturen der Barockzeit. **Vielfältige Blumen- und Pflanzenbeete sowie Koniferen-, Stauden- und Dahliengärten** machen den Großen Garten zum Anziehungspunkt für Botanikfans. Er wurde nach Vorbild französischer Parkanlagen mit kerzengeraden Alleen und symmetrischen Achsen konzipiert. **Der Botanische Garten und der Zoo sind in den Großen Garten eingebettet.**

3 TAGE DRESDEN

TOP ANGEBOT

- 2 Übernachtungen inkl. reichhaltigem Frühstücksbuffet
- 1 Zwingerticket für Gemäldegalerie Alte Meister, Porzellansammlung und Math.-Phys. Salon **oder** 1 Schlossticket für Neues Grünes Gewölbe, Türkische Cammer und Rüstkammer **oder** 1 Ticket Albertinum mit Gemäldegalerie Neue Meister und Skulpturensammlung
- 1 Glas Novalis-Secco zur Begrüßung
- 1 sächsisches 3-Gänge-Menü im Hotelrestaurant plus 1 Getränk Ihrer Wahl

ab **109,- €**

Paketpreis pro Person im DZ*

Buchungscode: T01

„ DRESDEN MOBIL – DAS HOTELTICKET „

DresdenMobil
Ihr Hotelticket für 



© Verkehrsverbund Oberelbe GmbH / Foto: Martin Schmidt

Erleben Sie drei Tage Dresden und nutzen Sie kostenlos alle öffentlichen Verkehrsmittel in der Dresdner Tarifzone.

Mit dem Dresden-Mobil-Hotelticket erreichen Sie die Hotspots und Sehenswürdigkeiten der Stadt bequem ganz ohne Auto. Egal ob Sie Kulturfreund, Konzertfan oder einfach nur shoppingbegeistert sind, in Dresden sind Sie immer schnell an den wichtigsten Adressen, Theatern, Museen und in der Einkaufsmeile.

Mit dem Ticket können Sie ebenfalls nach Radebeul (Linie 4 und S1) fahren, um z. B. das Karl-May-Museum zu besichtigen. Da die separate Buchungsbestätigung unseres Hotels schon als Fahrkarte für die Anreise im City-Bereich gilt, gelangen Sie kostenfrei z. B. vom Bahnhof zu uns. Zusätzlich erhalten Sie 10 % Rabatt auf alle Stadtrundfahrten durch die Dresdner Altstadt in den roten Doppeldecker-Bussen. Ausgenommen vom Angebot sind die Dresdner Bergbahnen. Als Alleinreisender brauchen Sie keinen Einzelzimmerzuschlag zahlen.

Also: Gleich Arrangement zum unschlagbaren Preis von nur 99,- € buchen und Dresden in seiner Vielfalt und Lebendigkeit kennenlernen.

3 TAGE DRESDEN

TOP ANGEBOT

- 3 Tage Dresden und 3 Tage freie Fahrt
- 2 Übernachtungen im DZ oder EZ und 3-Tages-Ticket ÖPNV Dresden

ab **99,- €**

Pro Person* – auf Anfrage direkt über unsere Homepage buchbar!

Buchungscode: T02

„ DEN GEIST DER ALTEN MEISTER SPÜREN „

Ein Muss für alle Kunst-Fans! Ein Dresden-Urlaub ohne wenigstens eines der **Museen der Staatlichen Kunstsammlungen Dresden (SKD)** zu besuchen ist eigentlich nicht denkbar. Kunstliebhaber – egal ob Fans der Alten Meister oder Befürworter moderner Malerei – kommen in den umfangreichen Dauer- und Sonderausstellungen der **Galerie Alte Meister im Semperbau am Zwinger** sowie in der **Galerie Neue Meister im Albertinum** auf Ihre Kosten.

Raffaels „Sixtinische Madonna“ und Cranachs „Katharinenaltar“

Schon der junge Goethe zeigte sich begeistert von der Dresdner Gemäldegalerie, deren Auswahl in etwa der heutigen Zusammenstellung in der Galerie Alte Meister entspricht. Über eine halbe Million Besucher aus aller Welt besuchen jedes Jahr die einzigartige Sammlung von Gemälden so berühmter **Künstler wie van Eyck, Dürer, Holbein, Rubens, Rembrandt, Poussin, Claude Lorrain, Murillo, Canaletto, Tiepolo, Raeburn und Graff.** 2013 konzipierte das Museum eine neue Hängung der Bilder, die den Zusammenhang zwischen den Epochen der europäischen Kunstgeschichte stärker verdeutlicht. Highlights des Museums sind die Meisterwerke, die den internationalen Ruhm der Gemäldegalerie Alte Meister be-

gründen: **Raffaels „Sixtinische Madonna“, Giorgiones „Schlummernde Venus“, Correggios „Heilige Nacht“, Cranachs „Katharinenaltar“, Vermeers „Briefleserin“ und Bellottos Dresdner Stadtansichten.**

Die „**Sixtinische Madonna**“ feierte 2012 ihren 500. Geburtstag und weist eine weitere Besonderheit auf: Die zwei am unteren Bildrand träumenden Engelchen sind seit rund 200 Jahren beliebtes Werbemotiv für Konsumprodukte aller Art. Für Porzellanbemalung, Schmuck, Poesiealbum-Bildchen, Bettwäsche, Kaffee, Schokolade, Briefmarken und vieles mehr werden die Putten mit stetig wachsender Popularität genutzt.

UNSER TIPP: Vom 06. Februar bis 10. Juni 2014 zeigt die SKD im Residenzschloss Dresden die **Sonderausstellung „Dionysos. Rausch und Ekstase“.** Rund 120 Kunstwerke lassen die überbordende und ausgelassene Sphäre des Bacchantischen und Dionysischen von der Antike bis zur Gegenwart lebendig werden.



© Frank Exß

” JOHANN-STRAUSS-FESTIVAL: 02. - 11. MAI 2014 DER WALZERKÖNIG LÄDT EIN! ”

PROGRAMM

JOHANN-STRAUSS-FESTIVAL

Die verkaufte Braut (Bedrich Smetana)
Freitag, 02.05. | Samstag, 03.05.

Viel Lärm um Liebe /
The Firebrand of Florence (Kurt Weill)
Dienstag, 06.05. | Montag, 11.05.

Die Fledermaus (Johann Strauss)
Sonntag, 04.05.

Eine Nacht in Venedig (Johann Strauss)
Mittwoch, 07.05. | Sonntag, 10.05.

Der Carneval in Rom (Johann Strauss)
Donnerstag, 08.05.
(präsentiert von Désirée Nick –
moderierte Vorstellung)

Prinz Methusalem (Johann Strauss)
Freitag, 09.05.



Johann Strauss gilt als der Urvater der deutschsprachigen Operette. Seit rund 130 Jahren haben seine Melodien und Werke nichts an ihrer Popularität eingebüßt. Fast jeder kennt den Donauwalzer oder den Kaiserwalzer. Berühmte Operetten wie „Die Fledermaus“ oder „Der Zigeunerbaron“ gehören fest auf die Spielpläne der deutschen Musiktheater. Dabei sticht die **Staatsoperette Dresden mit ihrem weltweit einmaligen Johann-Strauss-Repertoire** heraus. **Im Frühjahr 2014 widmet das einzige selbstständige Operettentheater Deutschlands**

eine ganze Woche dem Wiener Komponisten. Neben bekannten Stücken wie „**Die Fledermaus**“ und „**Eine Nacht in Venedig**“ kommen auch die seltener gespielten „**Der Carneval in Rom**“ und „**Prinz Methusalem**“ zur Aufführung. Beide Stücke sind Raritäten aus dem 16 Werke umfassenden Operetten-Schatz von Johann Strauss. „Der Carneval in Rom“ begeisterte in über 50 Aufführungen und bei Gastspielen im deutschsprachigen Raum das Publikum, nicht zuletzt wegen der humorvollen und scharfzüngigen Moderationen von Fernsehstar Désirée Nick. Die Staatssatire „Prinz Methusalem“ vereint

Witz der Shakespeare'schen Komödien, Charakter des Wiener Volkstheaters und Brillanz der klassischen Operetten zu einem anspruchsvollen und unterhaltsamen Theatererlebnis. Den Auftakt zum Johann-Strauss-Festival bildet am 02. Mai 2014 allerdings die Neuinszenierung einer komischen Oper aus dem Wirkungsumfeld Strauss' – Bedrich Smetanas „**Die verkaufte Braut**“. Strauss ließ sich von Smetanas Komposition zu der Balkan-Operette „Jabuka“ inspirieren. Zusätzlich hat die Staatsoperette Kurt Weills „**Viel Lärm um Liebe / The Firebrand of Florence**“ in das Festivalprogramm mit aufge-

nommen. Mit dieser Broadway-Operette, die erstmals in Europa aufgeführt wird, stellte sich Weill in die Tradition von Jacques Offenbach und Johann Strauss.

Historisches zur Staatsoperette Dresden
Operetten, Lustspiele und komische Opern haben in Dresden eine bis ins 19. Jh. reichende Tradition. Bei der Bombardierung Dresdens 1945 wurden viele der prunkvollen Spielstätten, wie das Central- oder Residenztheater, zerstört. Nach dem Weltkrieg bildete sich schnell eine neue, lebendige Theaterszene. Aus dem ehemaligen Ballhaus „Feenpalast“ im Stadtteil Leuben wurde das „Apollo-Theater“ und ab 1967 die „Staatsoperette Dresden“.

3 TAGE DRESDEN

TOP ANGEBOT

- 2 Übernachtungen inkl. reichhaltigem Frühstücksbuffet
- 1 Glas Novalis-Secco zur Begrüßung
- 1 sehr gutes Ticket für das Strauss-Festival der Staatsoperette Dresden
- Fahrt mit dem ÖPNV zur Staatsoperette und zurück

ab **111,- €**

Paketpreis pro Person im DZ*

Buchungscode: T03

” SCHLEMMEN WIE DIE FÜRSTEN – PRUNKVOLLE ABENDBANKETTE IN KÖNIGSTEIN ”

Erleben Sie einen unvergesslichen Abend in der Festung Königstein! Die Burganlage blickt auf eine über 750jährige Geschichte zurück, in die Sie hautnah bei einem **kulinarischen Event der Extraklasse** eintauchen können. Möchten Sie in die Vergangenheit reisen, in der die Festung noch Burg, Kloster oder Staatsgefängnis war?

Oder wollen Sie erfahren, wie die Kurfürsten und auch Napoleon in Königstein residiert haben? **Für die Festbankette schlüpfen Profischauspieler in historisierte Kostüme und leiten Sie durch einen unterhaltsamen und erlebnisreichen Abend für Gaumen und Zwerchfell.**

Lernen Sie den Kerkermeister Beinhardt kennen, der Ihnen mit einer guten Portion Galgenhumor einiges über das „**Alcatraz von Sachsen**“ erzählen wird. **Barocke Pracht und die Welt um 1700** eröffnet Ihnen Festungskommandant Friedrich Wilhelm von Kyaw. Der Alchimist Johann Böttger weiht Sie in die **geheime Kunst des Goldmachens** ein und der brave Soldat Schwejk gewährt Einblick in seine **schlitzohrigen Abenteuer**.

Beim großen Gelage bzw. **4-Gänge-Menü** begegnen Ihnen viele weitere **Persönlichkeiten der Geschichte**, wie Napoleon Bonaparte oder August der Starke. Genießen Sie in den alten, prunkvollen Kasematten der Festung Königstein einen Abend voll Witz, Spannung und Romantik!

Dauer der kulinarischen Reise: 3 ½ Stunden
Gruppengröße bis zu 160 Personen

Historisches zur Festung Königstein:

Die Festung Königstein ist einzigartiger Zeuge der Festungsbaukunst in Europa. **In über 750 Jahren sind diverse Baustile in der Festung vereint worden. Königstein ist ein Ensemble von Bauwerken der Spätgotik, der Renaissance, des Barock und des 19. Jahrhunderts.**

Die älteste Erwähnung der Bebauung auf dem Königstein reicht in das 13. Jahrhundert zurück. Zunächst als Burg genutzt diente der Bau um 1500 als Kloster. In der 2. Hälfte des 16. Jahrhunderts erfolgte unter Kurfürst Christian I. der Ausbau zur Festung. 400 Jahre lang bis 1922 war Königstein auch als Staatsgefängnis Sachsens

geführt. Es wurde als Kriegsgefangenenlager, Lazarett und Erziehungsanstalt für straffällige Jugendliche genutzt. Seit 1955 ist die Festung als militärhistorisches Freilichtmuseum der Öffentlichkeit zugänglich und ist seit 1991 Eigentum des Freistaats Sachsen.

UNSER TIPP: Am 11. April 2014 eröffnet die neue Sonderausstellung „Die Schönste im ganzen Land! Die Festung Königstein im Spiegel der Kunst“. Die Ausstellung zeigt die Schönheit der Festung Königstein in Landschaftsbildern aus fünf Jahrhunderten. Absolute Highlights der Ausstellung werden zwei originale Gemälde von

Canaletto sein. Die Festungsansichten aus dem 18. Jahrhundert werden erstmals in Deutschland präsentiert. Sie sind Leihgaben der Manchester City Galleries in England. Neben insgesamt rund 100 Ausstellungstücken aus der Vergangenheit wird mit einer experimentellen Videoinstallation eine Brücke in die Gegenwart geschlagen.

Termine und weitere Informationen:
www.festung.de/in-den-kasematten.html

4 TAGE DRESDEN

TOP ANGEBOT

- 3 Übernachtungen inkl. reichhaltigem Frühstücksbuffet
- 1 Glas Novalis-Secco an der Hotelbar
- 1 Stadtführung Dresden
- 1 Ticket Festung Königstein inkl. Sonderausstellungen
- 1 Fam.-Tagesticket Verbund S-Bahn nach Königstein

ab **144,- €**

Paketpreis pro Person im DZ*

Buchungscode: T04



„ ABENTEUER IM CITY-DSCHUNGEL – DRESDNER ZOO „

Mitten in Dresdens Innenstadt können kleine und große Besucher zu Tropenforschern und Tierexperten werden. Der Dresdner Zoo bietet **auf einer Fläche von 16 Hektar mehr als 2.000 Tieren aus rund 300 Arten** ein neues Zuhause. Hautnah können faszinierende Tiere aller fünf Kontinente bestaunt werden. Der exotische Braune Wollaffe, das Prevost-Schönhörnchen, Karakals oder Goldtakine sind neben klassischen Zootieren wie Löwen und Elefanten zu sehen. Seltene und gefährdete Tierarten aus Asien haben im Zoo Zuflucht gefunden. Eine Besonderheit in Dresden sind die **Gemeinschaftsgehege, in denen unterschiedliche Tiere zusammenleben**, z. B. in der Südamerika-Anlage oder der Giraffen- und Zebraanlage. Einzigartig ist die **riesige Sammlung an Kleinvögeln aus Deutschland und Europa**. Viele Extras sind im Zoo geboten. So können die Besucher bei allgemeinen Führungen einen guten Überblick über die Tierfamilien bekommen oder in speziellen

Vorträgen alles über ihr Lieblingstier erfahren.

Kinder können sich auf den zahlreichen Spielplätzen austoben, klettern und spielen. Natürlich darf ein **Streichelzoo** nicht fehlen. Kamerunschafe, Minischweine und kleine Nagetiere warten darauf, berührt und gestreichelt zu werden. Direkt neben dem Streichelgehege gelangen die kleinen Naturforscher mit einer Rutsche in den **„Zoo unter der Erde“**, mit Tieren, die in Ritzen, Spalten und im Untergrund leben.



„ DURCH DEN GROSSEN GARTEN MIT DER LILIPUTBAHN „

Verbinden Sie Ihren Zoobesuch mit einer **Fahrt mit der Parkeisenbahn** durch den Großen Garten. Steigen Sie am „Bahnhof Zoo“ ein und genießen Sie die Rundfahrt vorbei an Carolasee, Palais und Skulpturen, durch Wiesen und Wälder der weitläufigen Parkanlage. Seit 1950 gehört die kleine Bahn, mit der jedes Jahr rund 250.000 Passagiere fahren, fest zum Großen Garten

dazu. **Das Besondere: Fast ausschließlich Kinder und Jugendliche regeln den Bahnbetrieb.** Sie sind als Aufsicht, Schaffner, Fahrdienstleiter oder Schrankenwärter tätig. Für Nostalgiker gibt es eine weitere Attraktion: An Wochenenden und Feiertagen rollen **zwei historische Dampflokomotiven von 1925** über die Schienen.



4 TAGE DRESDEN

- 3 Übernachtungen inkl. reichhaltigem Frühstücksbuffet
- 1 Schnitzeljagd durch Dresden als Stadtführung
- 1 funkelnbes Begrüßungsgetränk an der Hotelbar
- 1 Fahrt mit der Parkeisenbahn durch den Großen Garten

Ermäßigung: Kinder bis 12 Jahre komplett kostenfrei im Zimmer der (Groß-)Eltern; gültig: auch in der Ferienzeit auf Anfrage und nach Verfügbarkeit; Familienzimmer (2 Doppelzimmer mit Verbindungstür) auf Anfrage buchbar

TOP ANGEBOT

ab **159,- €**

Paketpreis pro Person im DZ*

Buchungscode: T05

„ VERFOLGUNGSGANG DURCH DRESDEN „

Eine Stadtführung für die ganze Familie, bei der sich niemand langweilt!? – Das ist das **Stadtspiel „(Ver-) Führung Dresden“**, bei dem jeder auf eigene Faust die Stadt an der Elbe erforschen kann. Es stehen **diverse Routen durch die unterschiedlichen Stadtgebiete** zur Auswahl. Neben den Elbschlössern und Kirchen können Sie die gesamte Altstadt, die Neustadt, aber auch Radebeul oder Meißen erkunden.

Einige der Touren sind zu Fuß oder mit dem Fahrrad, andere per Bahn oder Bus nach Art einer Schnitzeljagd zurückzulegen. Zu Beginn des Spiels erhalten die Stadtforscher eine Box mit elf verschlossenen und nummerierten Briefumschlägen. Diese enthalten Informationen zu den Sehenswürdigkeiten und spezielle Rätselkarten. Die Quizfragen müssen vor Ort gelöst werden und ergeben immer eine Zahl, die auf den nächsten Briefumschlag, also den nächsten Sightseeing-Punkt, hinweist.

Das innovative Konzept des Stadtspiels ist **vor allem für Familien mit Kindern sehr gut geeignet.** Die Kleinen sind in die Führung mit eingebunden und bestimmen selbst den Ablauf der Tour. **Startzeit und Dauer des Stadtrundgangs können individuell und flexibel gestaltet werden.** Jederzeit sind Pausen möglich und viele Cafés und Restaurants laden zum Verweilen ein.



„ MOBILITÄT IM WANDEL DER ZEIT „



Kaum eine technische Errungenschaft hat das Leben der Menschen so stark verändert und geprägt wie die Erfindung von Dampfmaschine und Verbrennungsmotor. Seit der ersten Nutzung dieser Antriebsmöglichkeiten im 19. Jh. haben Eisenbahn und Automobil ihren Siegeszug um die Welt angetreten, die wir uns ohne moderne Fortbewegungsmittel gar nicht mehr vorstellen können. Das Verkehrsmuseum im Johanneum in Dresden widmet sich der **Geschichte der Mobilität von ihren Ursprüngen bis zu unserer Gegenwart.** Alle Verkehrswege werden mit historischen Objekten und Zeitdokumenten vorgestellt. In ständiger Ausstellung ist die **sächsische und deutsche Eisenbahngeschichte** zu sehen. 1839 gründete sich die Leipzig-Dresdner Eisenbahn als erste deutsche Fernreisebahn. **Modelle der damaligen Bahnhofsgebäude und der ersten Dampflokomotive „Saxonia“** lassen diese Zeit lebendig werden. Mit seinem legendären Dreirad von 1886 gab Carl Benz den Startschuss für die Entwicklung des Automobils. Das **Urmotiv des modernen PKWs** eröffnet die Dauerausstellung zum Straßenverkehr, die vor allem die ostdeutsche und sächsische Automobilgeschichte in den Fokus rückt. Dem Thema **Straßentrans-**

portwesen und Nutzfahrzeuge wird viel Platz mit **LKW-Modellen, Kraftomnibussen sowie Motoren der Vor- und Nachkriegszeit** eingeräumt. **Zweiräder aller Art, Motorräder und Fahrräder**, runden den Überblick über die Straßenverkehrsgeschichte ab. Als besondere Aktion können die Museumsbesucher eine **Fahrt auf dem Hochrad** ausprobieren. Weiter führt der Rundgang durch die Verkehrsgeschichte auf die Elbe und das weite Meer. Die traditionsreiche **Elbschiffahrt** wird anhand von Binnenschiffen, wie beispielsweise **Frachtschiffen, Kettendampfern, Motorschleppern, Personenschiffen und Fähren**, vorgestellt. Beim simulierten Steuern eines Containerschiffes in den Hafen können kleine Besucher zu großen Kapitänen werden und zusätzlich ihr Geschick beim Knüpfen von Seemannsknoten beweisen. Natürlich darf die neueste Art und Weise, sich fortzubewegen, in einem Verkehrsmuseum nicht fehlen: das Fliegen. Im Mittelpunkt steht die **DDR-Luftfahrtindustrie** mit einer Ausstellung seltener **Originallexponate und Bilddokumente.** Ein **Helikopter-Simulator** ermöglicht es neugierigen Besuchern, zum Hubschrauber-Piloten zu werden und die perfekte Illusion eines realen Fluges zu erleben.

” FELSRIESEN IM DEUTSCHEN GRAND CANYON ”

Das Jahrmillionen alte Elbsandsteingebirge ist ein Paradies für Naturfreunde und Wanderer. Bizarre Felsen und zerklüftete Steinformationen ragen aus ursprünglichen Wäldern empor, mitten in der Ebene wachsen wuchtige Tafelberge und tiefe, schmale Schluchten rufen mit moosbegrünten Wänden die Erinne-

rung an alte Sagen und Märchen wach. Von der berühmten Basteibrücke bietet sich ein atemberaubender Panoramablick über diese einzigartige Landschaft.



4 TAGE DRESDEN

TOP ANGEBOT

- 3 Übernachtungen inkl. reichhaltigem Frühstücksbuffet
- 1 Stadtführung Dresden
- 1 Tagesticket Verbund Ober-Elbe
- 1 Wanderkarte Sächsische Schweiz
- 1 gemütliches Abendessen im Hotel-Restaurant, 3 Gänge
- Entspannung in der finnischen Hotel-Sauna

ab 145,- €

Paketpreis pro Person im DZ*

Buchungscode: T06

” SÄCHSISCHE SCHWEIZ FÜR BIKER ”

Im Elbsandsteingebirge schlägt das Herz eines Bikers einfach höher: **Straßen, die sich von Kurve zu Kurve schlängeln, durch enge Täler, über weite Ebenen und vorbei an schroffen Felsen.**

Attraktive Ziele sind die **markanten Basteifelsen**, das **wild romantische Kirnitzschtal**, das **canyonartige Polenztal**, die **Festung Königstein** und der **Große Zschirnerstein**, der höchste Berg der Sächsischen Schweiz. Weitere Ausflüge führen über die Landesgrenze hinweg in die Tschechische Republik auf kurvenreichen, wenig befahrenen Straßen.

Ein Fahrvergnügen besonderer Art ist die **Tour über die Sächsische Weinstraße**. Die Elbe entlang können Biker auf rund 60 km das einzige Weinbaugebiet Sachsens erkunden. Markanteste Station der Tour ist die **Porzellanstadt Meißen**. Im „Museum of Meissen Art“ wird die größte

Sammlung von Meissener Porzellan weltweit ausgestellt. Die Besucher können in Schauwerkstätten den Handwerkern über die Schulter schauen und miterleben, welche Prozesse eine Figur oder Schale aus Porzellan vom Rohstoff bis zur fertigen Ware durchläuft.

3 TAGE DRESDEN

TOP ANGEBOT

- 2 Übernachtungen inkl. reichhaltigem Frühstücksbuffet
- Unterstellmöglichkeit in der Biker-Garage des Hotels
- Routen-Vorschläge der Region für Biker
- 1 Stadtführung Dresden
- 1 frisch gezapftes Radeberger Pilsener im Biergarten (0,5 l)
- 1 herzhaftes Abendessen, 3-Gänge

ab 110,- €

Paketpreis pro Person im DZ*

Buchungscode: T07



” LAUF-EVENTS VOR TRAUMHAFTER KULISSE ”

Das Lauf-Jahr 2014 wartet mit ein paar **Highlights und wunderschönen Strecken in Dresden und Umgebung** auf. Die Termine sind jeweils im Frühjahr oder Herbst, so dass beste klimatische Bedingungen herrschen. Nicht nur Sportler, sondern auch begeisterte Fans, sind herzlich eingeladen, an den Events teilzunehmen.

Ab April geht es in die Vollen: Am 27. April 2014 können Marathonläufer eine der schönsten Strecken Deutschlands absolvieren. Von Königstein bis in die Innenstadt Dresdens führt der **17. Oberelbe-Marathon** auf dem Elberadweg vorbei an den gewaltigen Felsen der Sächsischen Schweiz, durch die Altstadt Pirnas sowie an Sehenswürdigkeiten wie z. B. dem Blauen Wunder, den Elbschlössern und der Frauenkirche vorbei bis zum Heinz-Steyer-Stadion. Im Kalender jedes Marathon-Fans darf der **16. Morgenpost Dresden-Marathon** nicht fehlen, der traditionell am letzten Sonntag im Oktober stattfindet. Er gehört zu den attraktivsten City-Läufen in ganz Deutschland. Neben der klassischen Distanz über 42,195 km können auch ein Halbmarathon oder 10-km-Lauf absolviert werden. In jedem Fall werden die Sportler mit dem Ambiente der einmaligen und weltberühmten Altstadt Dresdens belohnt. Markante Streckenpunkte sind die Marien- und Augustusbrücke, Brühlsche Terrasse, Großer Garten, Frauenkirche und Königsufer. Bei einer solchen Kulisse wird bestimmt kein Läufer müde. Zusätzlich ist für ein breites Rahmenprogramm gesorgt: Über 100 Cheerleader werden die Sportler anfeuern und zahlreiche Bands spielen motivierende und stimmungsvolle Musik.

TERMINE:

27. April 2014: 17. Oberelbe-Marathon

15. August 2014: 5. Dresdner Nachtlauf im Rahmen des Dresdner Stadtfestes

19. Oktober 2014: 16. Dresden-Marathon



© Dresden Marathon e.V.

3 TAGE DRESDEN

TOP ANGEBOT

- 2 Übernachtungen inkl. reichhaltigem Frühstücksbuffet
- 1 Stadtrundfahrt Dresden
- 1 kalorienreiches Läufer-Abendessen
- Kostenfreie Nutzung der finnischen Hotel-Sauna

ab 104,- €

Paketpreis pro Person im DZ*

Buchungscode: T08

” URLAUBS-KICK FÜR CHAMPIONS ”



Sie halten eine Schwalbe für einen Zugvogel, eine Notbremse für eine nützliche technische Einrichtung im Nahverkehr und „Hatrick“ scheint Ihnen ein wohlklingender, britischer Nachname zu sein? **Dann sind Sie in der Zeit vom 12. Juni bis zum 13. Juli 2014 herzlich willkommen im Hotel Novalis in Dresden!** Lassen Sie Ihre fußballbegeisterten Familienmitglieder und Freunde ruhig im Abseits stehen und reisen Sie an die Elbe.

Erleben Sie Ihr persönliches Sommermärchen im sächsischen Florenz Deutschlands. Lernen Sie die weltberühmte Altstadt Dresdens mit Sehenswürdigkeiten wie der Semperoper, der Frauenkirche und dem Zwinger kennen.

Ein **attraktives Kulturangebot an Theatern, Museen und Konzerten** lässt keine Ihrer Wünsche offen. In naher Umgebung laden die Sächsische Schweiz und das Elbsandsteingebirge zu Wanderungen oder Radtouren ein. Falls Sie nach ein paar Urlaubstagen noch unentschieden sind, können Sie gerne in die Verlängerung gehen, denn im Hotel Novalis sind Sie immer zu Besuch bei Freunden.

5 TAGE DRESDEN

TOP ANGEBOT

- 4 Übernachtungen inkl. reichhaltigem Frühstücksbuffet
- 1 kühles Glas Novalis-Secco im Biergarten
- 1 Schifffahrt als Stadtrundfahrt
- 1 Glas Schlenderwein in der Kunsthof-Passage
- 1 Candle-Light-Dinner im Hotel-Restaurant

ab 158,- €

Paketpreis pro Person im DZ*
Gültig: vom 12.06. – 13.07.14 und nach Verfügbarkeit

Buchungscode: T09

„ GEFÄHRLICHE FRAUEN UND EKSTATISCHE TÄNZE – DRESDEN UND DIE ROMANTIK „



© Sachsische Porzellan-Manufaktur Dresden GmbH / Foto: Michael Lange

Dresden ist untrennbar mit der Epoche der Romantik verwoben. Zahlreiche Persönlichkeiten, Literaten, Komponisten und bildende Künstler, deren Lebens- und Schaffens-

mittelpunkt Dresden war, begründeten und vollendeten die romantische Strömung. Gleich zwei Jubiläen feiert Dresden in 2014: Zum einen den **240. Geburtstag Caspar David Friedrichs**, des wohl berühmtesten Malers der Frühromantik, dessen Werke durch die ursprünglichen Landschaften rund um die Elbe inspiriert sind. In der Dauerausstellung der Galerie Neue Meister im Albertinum finden Kunstfreunde viele Gemälde des Künstlers.

Zum anderen würdigt die Semperoper von Januar bis Juli mit einer Reihe von Symphoniekonzerten, Opernaufführungen und Konzertabenden den **150. Geburtstag von Richard Strauss**. Der Komponist der ausklingenden Spätromantik brachte zahlreiche seiner berühmten Opern in der Semperoper zur Uraufführung. Darunter befinden sich „Salome“, „Elektra“ und „Der Rosenkavalier“, Musiktheaterstücke, die noch heute fest in das Repertoire deutscher Opernhäuser gehören. Unter dem Dirigenten Ernst Edler von Schuch begann die besondere Pflege des Strauss'schen Werks, deren Tradition bis heute in Dresden anhält.

Neben Malern und Musikern trafen sich auch die Literaten der Romantik in Dresden. Geistige Urväter der romantischen Poesie und Literatur wie die Brüder Schlegel, Ludwig Tieck, E. T. A. Hoffmann, Wilhelm Heinrich Wackenroder sowie Novalis (G. P. Friedrich Freiherr von Hardenberg) lebten und trafen sich in der Stadt an der Elbe.

Um diesen prägnanten Teil seiner kulturellen Geschichte näher zu beleuchten, hat die Stadt **in einer Zweigstelle des Stadtmuseums eine Ausstellung zur Dresdner Romantik** eingerichtet. Das ehemalige Wohnhaus des Malers Gerhard von Kügelgen war zentraler Treffpunkt der Frühromantiker und ihrer Freunde, wie z. B. Goethe, Robert Schumann und Richard Wagner. **Im Kügelgenhaus werden die wichtigsten Vertreter der Romantik in Dresden in thematischen Räumen porträtiert.** Vielfältige Alltagsexponate wie Möbel und Bilder lassen das Lebensgefühl der Romantik lebendig werden.

RICHARD STRAUSS IN DER SEMPEROPER

Ariadne auf Naxos

15. April, 15:00 bis 17:00 Uhr

Feuersnot

07. Juni, 21:00 Uhr

Im großen Schlossohof des Residenzschloss (Open Air)

Elektra

22. Juni, 19:00 bis 20:45 Uhr

Daphne

14. September, 16:00 bis 17:50 Uhr

Weitere Termine finden Sie unter: www.semperoper.de

3 TAGE DRESDEN

TOP ANGEBOT

- 2 Übernachtungen inkl. reichhaltigem Frühstücksbuffet
- 1 Novalis-Secco an der Hotelbar
- 1 aktuelle Stadtführung Dresden mit 22 Haltestellen
- 1 Führung durch die Semperoper
- 1 romantisches Dinner im Hotel-Restaurant

ab **119,- €**

Paketpreis pro Person im DZ*

Buchungscode: T10

„ GEBALLTE ACTION, ROMANTISCHE FLIRTS UND COMEDY AM ELBUFER „

26. JUNI – 24. AUGUST 2014

Die Filmnächte am Elbufer gelten als das **schönste Open-Air-Kino- und Konzert-Festival Europas**. Unbestritten ist es das größte: Seitdem 1991 zum ersten Mal begeisterte Film- und Musik-Fans zu den Elbwiesen kamen, steigen die Teilnehmerzahlen jedes Jahr kontinuierlich an.

2013 pilgerten **202.800 Zuschauer** an das Königsufer, um vor der imposanten Kulisse der Dresdner Altstadt Klassiker der Kinogeschichte, aktuelle Filme und zahlreiche Konzerte nationaler und internationaler Stars zu genießen. Seit 2004 wird **die größte mobile Leinwand der Welt mit einer Projektionsfläche von 448 m²** genutzt. Um 90 Grad gedreht dient sie als Bühnendach bei Konzertveranstaltungen.

Rund 3.300 Sitzplätze stehen zur Verfügung, bei Stehkonzerten finden etwa 15.000 Gäste Platz. In den vergangenen Jahren spielten so beliebte wie grandiose Künstler wie Katie Melua, Bob Dylan, Herbert Grönemeyer, Rammstein, Die Ärzte, die Dresdner Philharmonie, Udo Jürgens, R.E.M. und Joe Cocker. Im Sommer 2014 wird wieder für jeden Musikgeschmack etwas geboten: Der „Rock'n'Roller der Volksmusik“, **Andreas Gabalier**, wird mit seiner Band performen, **Helge Schneider** bringt jeden Lachmuskel der Zuhörer mit seinem Programm „Pretty Joe und die Dorfschönheiten“ in Aufruhr und **Philipp Poisel** lädt mit gefühlvoller Musik zum Träumen ein. Zum 10-jährigen Jubiläum der Kaisermania, **Roland Kaisers** größtem Open-Air-Konzert, werden an zwei Abenden rund 30.000 Fans erwartet.

UNSER TIPP: Rechtzeitig Karten bestellen, da der Vorverkauf schon läuft und die Nachfrage erfahrungsgemäß sehr hoch ist. Unser Team vom Hotel Novalis übernimmt gerne für Sie die Buchung der Kino- oder Konzert-Tickets. Weitere Informationen und Kinoprogramm finden Sie auf www.dresden.filmnaechte.de

3 TAGE DRESDEN

TOP ANGEBOT

- 2 Übernachtungen inkl. reichhaltigem Frühstücksbuffet
- 1 Sommer-Cocktail im Biergarten
- 1 Stadtrundfahrt auf dem Schiff
- 1 leichtes Abendessen bei Kerzenschein im Hotel-Restaurant

109,- €

Paketpreis pro Person im DZ*

Buchungscode: T11

SPOTLIGHTS

DEUTSCHES HYGIENE-MUSEUM

08.03. – 12.10.2014

Ausstellung: „DAS NEUE DEUTSCHLAND. Von Migration und Vielfalt.“

13. – 15. Juni 2014

Bunte Republik Neustadt, Stadtteilfest im Dresdner Szeneviertel Neustadt

12. Juli 2014

Sommer-Museums-Nacht Dresden, über 45 Museen laden ein zu Führungen, Konzerten, Lesungen u. v. m.

15. – 17. August 2014

Dresdner Stadtfest im Stadtzentrum

FILM / FOTO

15. – 20. April 2014

Filmfest Dresden, 26. International Short Film Festival

TANZ

19. – 29. April 2014

23. Tanzwoche Dresden: Das umfangreiche Programm präsentiert die Vielfalt der sächsischen Tanzlandschaft

Deutsches Hygiene-Museum:

noch bis 20. Juli 2014: Ausstellung: „tanz! Wie wir uns und die Welt bewegen“

MUSIK

23. Mai – 10. Juni 2014

Dresdner Musikfestspiele, mit internationalen Stars und Dresdner Ensembles. Das Motto 2014: „Goldene 20er“

07. – 16. November 2014

14. Jazztage Dresden

THEATER

01. – 30. Juni 2014

OFF Dresden – Festival der freien darstellenden Künste

26. Oktober – 08. November 2014

Jüdische Musik- und Theaterwoche

LITERATUR

24. – 28. September 2014

2. Dresdner Poesie- und Literaturfestival

28. Oktober – 1. November 2014

18. Deutschsprachige Poetry-Slam-Meisterschaft

FAMILIE

30. Mai – 01. Juni 2014

Karl-May-Festtage in Radebeul, Wild-West-Atmosphäre und Indianerkult



IMPRESSUM

Adresse:

Hotel Novalis Dresden
Bärnsdorfer Straße 185
01127 Dresden-Neustadt

Geschäftsführer:

Karlhans Bergauer

Hotelleitung:

Gabriele Kaiser

E-Mail:

info@novalis-hotel.de

Internet:

www.hotel-novalis-dresden.de

*Gültig: auf Anfrage und nach Verfügbarkeit. Einzelzimmer-Zuschlag auf Anfrage je nach Saison

Zur Website

